

Wie konnte es zur nationalsozialistischen Diktatur kommen?

How could the National Socialist Dictatorship happen?

1111 » Die Niederlage Deutschlands im Ersten Weltkrieg (1914–1918) führte mit der Novemberrevolution 1918 zum Sturz der Monarchie. Der neue demokratische Staat garantierte allen Bürgern, Männern wie Frauen, politische Gleichberechtigung. Die junge Republik war von Anfang an gefährdet. Sie musste die Folgelasten des verlorenen Kriegs tragen und war schweren wirtschaftlichen sowie politischen Krisen ausgesetzt. Die demokratischen Kräfte verloren an Einfluss. Die radikalen Nationalisten bekämpften den neuen Staat und machten seine Repräsentanten für die Niederlage von 1918 verantwortlich. Die Kommunisten erstrebten die Diktatur des Proletariats. Zu Beginn der dreißiger Jahre, inmitten einer schweren Wirtschaftskrise, wurde die parlamentarische Demokratie zunehmend außer Kraft gesetzt. Die Wähler liefen Adolf Hitler und der NSDAP in Massen zu. Auch aus den traditionellen Führungsschichten erfuhr er Unterstützung auf seinem Weg zur Macht.

The defeat of Germany in World War I (1914–1918) led, with the November Revolution in 1918, to the fall of the monarchy. The new democratic state guaranteed all citizens, both men and women, political equality. The young republic was jeopardized from the very beginning. It had to bear the resultant costs of the lost war and was made vulnerable by severe economic and political crises. The democratic forces lost influence. The radical nationalists fought against the new state and held its representatives responsible for the defeat of 1918. The Communists strove towards a dictatorship of the proletariat. During a severe economic crisis in the early 1930s, parliamentary democracy was increasingly annulled. The voters turned in masses to Adolf Hitler and the NSDAP. He even received the support of the traditional ruling classes as he rose to power.

2

1110 » *Dieser Raum zeigt die Vorgeschichte des „Dritten Reichs“. Vorgeschichte bedeutet nicht, dass alles, was nachher kam, so kommen musste und nicht anders kommen konnte. Jedoch ist die Saat von Antisemitismus, Rassismus, Missachtung der Menschenwürde und der demokratischen Ordnung, die in der Vorgeschichte des Dritten Reichs ausgebracht wurde, nach 1933 in erschreckender Weise aufgegangen. Wir alle bilden heute die Vorgeschichte für morgen.*
Chaim Schatzker

This room shows the historical background to the Third Reich. This preceding history does not necessarily mean that everything that followed had to happen the way it did, or that it could not have turned out differently. But the seeds of antisemitism, racism, disregard of human dignity and democracy had been sewn during the preceding period, and gained ground after 1933 with alarming speed. Each of us today is shaping the background history of tomorrow.
Chaim Schatzker